

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS - BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Eliminates Torque Damage When Installing/Removing Barrels

Two-piece head gives complete support to this difficult-to-remove receiver.
Locks against the bottom receiver flat and prevents damage to the feed ramp.



Attributes

- Name: BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080800111
- Mfr. No.:
- Make: Ruger
- Model: Mark I, Mark II
- Delivery weight: 4.491kg
- UPC: 050806020795

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II](#)
- [English: RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Español: RUGER® MK I™ & MK II™ HERRAMIENTAS DE ACCIÓN Y CABEZAS BROWNELLS COMPLETAS PARA RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Français: RUGER® MK I™ & MK II™ CLÉS DE SERRAGE ET TÊTES BROWNELLS](#)
- [Italiano: RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Norsk: RUGER® MK I™ & MK II™ HÅNDVÅPEN AKSJON NØKKEL & HODER BROWNELLS KOMPLETT AKSJON NØKKEL FOR RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Polski: RUGER® MK I™ & MK II™ NARZĘDZIA DO AKCJI I GŁOWICE BROWNELLS KOMPLETNE NARZĘDZIE DO AKCJI DLA RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Suomi: RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Svenska: RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II](#)
- [Český: RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II](#)

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Einführung

Danke, dass du dich für die RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads von Brownells entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um sicheren und effizienten Halt beim Entfernen der Ruger Mark I und Mark II Empfänger zu bieten. Es ist wichtig, alle Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen zu befolgen, um eine ordnungsgemäße Nutzung zu gewährleisten und potenzielle Gefahren zu vermeiden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Lies die Anweisungen immer sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.
- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung, bevor du es verwendest.
- Wenn du Mängel oder Fehlfunktionen bemerkst, stelle die Verwendung sofort ein und suche Hilfe.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über ProduktRückrufe, indem du die EUSicherheitsplattform Safety Gate besuchst.

Spezielle Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Verwende den Schraubenschlüssel in einem gut beleuchteten, trockenen Bereich, um das Risiko von Unfällen zu minimieren.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe, wenn du den Schraubenschlüssel verwendest.
- Stelle sicher, dass die Handfeuerwaffe entladen und frei von Munition ist, bevor du mit der Arbeit beginnst.
- Wende beim Benutzen des Schraubenschlüssels keine übermäßige Kraft an, da dies zu Schäden oder Verletzungen führen kann.
- Vermeide die Verwendung des Schraubenschlüssels an Feuerwaffen, die nicht mit den RUGER® MK I™ & MK II™ Modellen kompatibel sind.
- Halte dich an alle örtlichen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Wartung und Modifikation von Feuerwaffen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und organisiert ist.
- Versammle alle notwendigen Werkzeuge und Ausrüstungen, bevor du beginnst.

2. Verwendung des zweiteiligen Kopfes:

- Richte den zweiteiligen Kopf des Schraubenschlüssels mit dem Empfänger der Handfeuerwaffe aus.
- Stelle sicher, dass der Kopf sicher gegen die flache Unterseite des Empfängers verriegelt.
- Überprüfe, dass die Zuführrampe während des Prozesses vor Beschädigungen geschützt ist.

3. Entfernen des Empfängers:

- Übe vorsichtig Druck auf den Griff des Schraubenschlüssels aus, um den Empfänger zu lösen.
- Drehe den Schraubenschlüssel kontrolliert, während du einen festen Griff behältst.
- Wenn Widerstand spürbar ist, stoppe und überprüfe die Ausrichtung von Schraubenschlüssel und Empfänger.

4. Abschluss:

- Nachdem der Empfänger entfernt wurde, inspiziere den Schraubenschlüssel auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Reinige den Schraubenschlüssel nach der Benutzung, um seinen Zustand und seine Funktionalität zu erhalten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Wenn das Produkt nicht mehr verwendbar ist, stelle sicher, dass es umweltfreundlich entsorgt wird.
- Vermeide es, das Produkt im regulären Haushaltsmüll zu entsorgen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen oder Unterstützung bezüglich der RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads, konsultiere bitte die Kontaktinformationen, die mit deiner Produktverpackung bereitgestellt wurden, oder besuche die Website des Herstellers für Hilfe.

Danke für deine Aufmerksamkeit für diese Sicherheitsrichtlinien. Deine Sicherheit und Zufriedenheit sind unsere obersten Prioritäten.

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Introduction

Thank you for choosing the RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads by Brownells. This product is designed to provide safe and efficient support for the removal of the Ruger Mark I and Mark II receivers. It is important to follow all safety guidelines and instructions to ensure proper use and avoid potential hazards.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the product.
- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- If you notice any defects or malfunctions, discontinue use immediately and seek assistance.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls by checking the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Use the wrench in a welllit, dry area to minimize the risk of accidents.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when using the wrench.
- Ensure that the handgun is unloaded and free of ammunition before attempting any work.
- Do not apply excessive force when using the wrench, as this may lead to damage or injury.
- Avoid using the wrench on firearms that are not compatible with the RUGER® MK I™ & MK II™ models.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm maintenance and modifications.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure that the work area is clean and organized.
- Gather all necessary tools and equipment before starting.

2. Using the TwoPiece Head:

- Align the twopiece head of the wrench with the receiver of the handgun.
- Ensure that the head locks securely against the bottom receiver flat.
- Check that the feed ramp is protected from damage during the process.

3. Removing the Receiver:

- Carefully apply pressure to the wrench handle to begin loosening the receiver.
- Rotate the wrench in a controlled manner, ensuring that you maintain a firm grip.
- If resistance is felt, stop and reassess the alignment of the wrench and receiver.

4. Finishing Up:

- Once the receiver is removed, inspect the wrench for any signs of wear or damage.
- Clean the wrench after use to maintain its condition and functionality.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- If the product is no longer usable, ensure that it is disposed of in an environmentally friendly manner.
- Avoid discarding the product in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or support regarding the RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads, please refer to the contact information provided with your product packaging or visit the manufacturer's website for assistance.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety and satisfaction are our top priorities.

RUGER® MK I™ & MK II™ HERRAMIENTAS DE ACCIÓN Y CABEZAS BROWNELLS COMPLETAS PARA RUGER MARK I & MARK II

Introducción

Gracias por elegir las Herramientas de Acción y Cabezas RUGER® MK I™ & MK II™ de Brownells. Este producto está diseñado para proporcionar un soporte seguro y eficiente para la extracción de los receptores Ruger Mark I y Mark II. Es importante seguir todas las pautas de seguridad e instrucciones para asegurar un uso adecuado y evitar posibles peligros.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre lee y entiende las instrucciones antes de usar el producto.
- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Si notas defectos o fallos, deja de usarlo inmediatamente y busca asistencia.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades pertinentes.
- Mantente informado sobre los retiros de productos revisando la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa la herramienta en un área bien iluminada y seca para minimizar el riesgo de accidentes.
- Siempre usa equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al usar la herramienta.
- Asegúrate de que la pistola esté descargada y libre de municiones antes de intentar cualquier trabajo.
- No apliques fuerza excesiva al usar la herramienta, ya que esto puede causar daños o lesiones.
- Evita usar la herramienta en armas de fuego que no sean compatibles con los modelos RUGER® MK I™ & MK II™.
- Sigue todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con el mantenimiento y modificaciones de armas de fuego.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y organizada.
- Reúne todas las herramientas y equipos necesarios antes de comenzar.

2. Uso de la Cabeza de Dos Piezas:

- Alinea la cabeza de dos piezas de la herramienta con el receptor de la pistola.
- Asegúrate de que la cabeza se bloquee de manera segura contra la parte inferior del receptor plano.
- Verifica que la rampa de alimentación esté protegida de daños durante el proceso.

3. Extracción del Receptor:

- Aplica presión cuidadosamente al mango de la herramienta para comenzar a aflojar el receptor.
- Gira la herramienta de manera controlada, asegurándote de mantener un agarre firme.
- Si sientes resistencia, detente y reevaluar la alineación de la herramienta y el receptor.

4. Finalizando:

- Una vez que el receptor esté retirado, inspecciona la herramienta en busca de signos de desgaste o daño.
- Limpia la herramienta después de usarla para mantener su condición y funcionalidad.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el producto ya no es utilizable, asegúrate de desecharlo de manera ambientalmente amigable.
- Evita desechar el producto en la basura doméstica regular.

Información de Contacto para Más Soporte

Para cualquier consulta o soporte relacionado con las Herramientas de Acción y Cabezas RUGER® MK I™ & MK II™, consulta la información de contacto proporcionada con el empaque de tu producto o visita el sitio web del fabricante para obtener asistencia.

Gracias por tu atención a estas pautas de seguridad. Tu seguridad y satisfacción son nuestras principales prioridades.

RUGER® MK I™ & MK II™ CLÉS DE SERRAGE ET TÊTES BROWNELLS

Introduction

Merci d'avoir choisi les Clés de Serrage et Têtes RUGER® MK I™ & MK II™ de Brownells. Ce produit est conçu pour fournir un soutien sûr et efficace lors du retrait des récepteurs Ruger Mark I et Mark II. Il est important de suivre toutes les directives de sécurité et les instructions pour garantir une utilisation correcte et éviter les dangers potentiels.

Directives de Sécurité Générales

- Lis et comprends toujours les instructions avant d'utiliser le produit.
- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des individus vulnérables.
- Inspecte régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Si tu remarques des défauts ou des dysfonctionnements, cesse immédiatement l'utilisation et demande de l'aide.
- Signale tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.
- Reste informé des rappels de produits en consultant la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise la clé dans un endroit bien éclairé et sec pour minimiser le risque d'accidents.
- Porte toujours des équipements de protection individuelle appropriés (EPI), tels que des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation de la clé.
- Assure-toi que le pistolet est déchargé et exempt de munitions avant d'entreprendre tout travail.
- Ne force pas excessivement lors de l'utilisation de la clé, car cela peut entraîner des dommages ou des blessures.
- Évite d'utiliser la clé sur des armes à feu non compatibles avec les modèles RUGER® MK I™ & MK II™.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant l'entretien et les modifications des armes à feu.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assure-toi que l'aire de travail est propre et organisée.
- Rassemble tous les outils et équipements nécessaires avant de commencer.

2. Utilisation de la Tête en Deux Pièces :

- Aligne la tête en deux pièces de la clé avec le récepteur du pistolet.
- Assure-toi que la tête se verrouille solidement contre la surface inférieure du récepteur.
- Vérifie que la rampe d'alimentation est protégée contre les dommages pendant le processus.

3. Retrait du Récepteur :

- Applique soigneusement une pression sur le manche de la clé pour commencer à desserrer le récepteur.
- Fais tourner la clé de manière contrôlée, en veillant à maintenir une prise ferme.
- Si tu ressens une résistance, arrête-toi et réévalue l'alignement de la clé et du récepteur.

4. Finir :

- Une fois le récepteur retiré, inspecte la clé pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Nettoie la clé après utilisation pour maintenir son état et sa fonctionnalité.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose du produit conformément aux réglementations locales.
- Si le produit n'est plus utilisable, assure-toi qu'il est éliminé de manière respectueuse de l'environnement.
- Évite de jeter le produit avec les déchets ménagers ordinaires.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou assistance concernant les Clés de Serrage et Têtes RUGER® MK I™ & MK II™, consulte les informations de contact fournies avec l'emballage de ton produit ou visite le site Web du fabricant pour obtenir de l'aide.

Merci de prêter attention à ces directives de sécurité. Ta sécurité et ta satisfaction sont nos priorités.

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Introduzione

Grazie per aver scelto le chiavi a brugola per azioni e teste RUGER® MK I™ & MK II™ di Brownells. Questo prodotto è progettato per fornire un supporto sicuro ed efficiente per la rimozione dei ricevitori Ruger Mark I e Mark II. È importante seguire tutte le linee guida di sicurezza e le istruzioni per garantire un uso corretto ed evitare potenziali pericoli.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggere e comprendere sempre le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Se si notano difetti o malfunzionamenti, interrompere immediatamente l'uso e richiedere assistenza.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimanere informati sugli aggiornamenti sui richiami dei prodotti controllando la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizzare la chiave in un'area ben illuminata e asciutta per ridurre il rischio di incidenti.
- Indossare sempre dispositivi di protezione individuale (DPI) appropriati, come occhiali di sicurezza e guanti, durante l'uso della chiave.
- Assicurarsi che la pistola sia scarica e priva di munizioni prima di tentare qualsiasi lavoro.
- Non applicare una forza eccessiva durante l'uso della chiave, poiché ciò potrebbe causare danni o infortuni.
- Evitare di utilizzare la chiave su armi da fuoco che non sono compatibili con i modelli RUGER® MK I™ & MK II™.
- Seguire tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti la manutenzione e le modifiche delle armi da fuoco.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e organizzata.
- Raccogliere tutti gli strumenti e le attrezzature necessarie prima di iniziare.

2. Utilizzo della Testa a Due Pezzi:

- Allineare la testa a due pezzi della chiave con il ricevitore della pistola.
- Assicurarsi che la testa si blocchi saldamente contro il piano inferiore del ricevitore.
- Verificare che la rampa di alimentazione sia protetta da danni durante il processo.

3. Rimozione del Ricevitore:

- Applicare con cautela pressione sul manico della chiave per iniziare a allentare il ricevitore.
- Ruotare la chiave in modo controllato, assicurandosi di mantenere una presa salda.
- Se si avverte resistenza, fermarsi e rivalutare l'allineamento della chiave e del ricevitore.

4. Conclusione:

- Una volta rimosso il ricevitore, ispezionare la chiave per eventuali segni di usura o danni.
- Pulire la chiave dopo l'uso per mantenere la sua condizione e funzionalità.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali.
- Se il prodotto non è più utilizzabile, assicurarsi che venga smaltito in modo ecologico.
- Evitare di gettare il prodotto nei rifiuti domestici normali.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande o supporto riguardanti le chiavi a brugola per azioni e teste RUGER® MK I™ & MK II™, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite con l'imballaggio del prodotto o visitare il sito web del produttore per assistenza.

Grazie per la vostra attenzione a queste linee guida di sicurezza. La vostra sicurezza e soddisfazione sono le nostre massime priorità.

RUGER® MK I™ & MK II™ HÅNDVÅPEN AKSJON NØKKEL & HODER BROWNELLS KOMPLETT AKSJON NØKKEL FOR RUGER MARK I & MARK II

Introduksjon

Takk for at du valgte RUGER® MK I™ & MK II™ Håndvåpen Aksjon Nøkler & Hoder fra Brownells. Dette produktet er designet for å gi trygg og effektiv støtte ved fjerning av Ruger Mark I og Mark II mottakere. Det er viktig å følge alle sikkerhetsretningslinjer og instruksjoner for å sikre korrekt bruk og unngå potensielle farer.

Generelle Sikkerhetsretningslinjer

- Les alltid og forstå instruksjonene før du bruker produktet.
- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare individer.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Hvis du merker noen defekter eller feil, stopp bruken umiddelbart og søk hjelp.
- Rapport eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg informert om produkttilbakekall ved å sjekke EUs Safety Gateplattform.

Spesifikke Sikkerhetsforholdsregler ved Bruk

- Bruk nøkkelen i et godt opplyst, tørt område for å minimere risikoen for ulykker.
- Bruk alltid passende personlig verneutstyr (PPE), som sikkerhetsbriller og hansker, når du bruker nøkkelen.
- Sørg for at håndvåpenet er avfyringsklart og fritt for ammunisjon før du begynner arbeidet.
- Ikke bruk overdreven kraft når du bruker nøkkelen, da dette kan føre til skade eller personskade.
- Unngå å bruke nøkkelen på skytevåpen som ikke er compatible med RUGER® MK I™ & MK II™ modellene.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående vedlikehold og modifikasjoner av skytevåpen.

Instruksjoner for Installasjon og Bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at arbeidsområdet er rent og organisert.
- Samle alle nødvendige verktøy og utstyr før du begynner.

2. Bruke den Todelte Hode:

- Juster den todelte hodet av nøkkelen med mottakeren av håndvåpenet.
- Sørg for at hodet låser seg sikkert mot den nederste mottakerflaten.
- Kontroller at materrampen er beskyttet mot skade under prosessen.

3. Fjerne Mottakeren:

- Påfør forsiktig trykk på nøkkelenes håndtak for å begynne å løsne mottakeren.
- Drei nøkkelen på en kontrollert måte, og sørg for at du opprettholder et fast grep.
- Hvis motstand merkes, stopp og vurder justeringen av nøkkelen og mottakeren.

4. Avslutte:

- Når mottakeren er fjernet, inspiser nøkkelen for tegn på slitasje eller skade.
- Rengjør nøkkelen etter bruk for å opprettholde dens tilstand og funksjonalitet.

Avfallsinstruksjoner

- Kasts produktet i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis produktet ikke lenger er brukbart, sørg for at det kastes på en miljøvennlig måte.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for Ytterligere Støtte

For eventuelle forespørsel eller støtte angående RUGER® MK I™ & MK II™ Håndvåpen Aksjon Nøkler & Hoder, vennligst referer til kontaktinformasjonen som følger med produktpakken eller besøk produsentens nettsted for assistanse.

Takk for at du oppmerksom på disse sikkerhetsretningslinjene. Din sikkerhet og tilfredshet er våre høyeste prioriteringer.

RUGER® MK I™ & MK II™ NARZĘDZIA DO AKCJI I GŁOWICE BROWNELLS KOMPLETNE NARZĘDZIE DO AKCJI DLA RUGER MARK I & MARK II

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór RUGER® MK I™ & MK II™ Narzędzi do Akcji i Głowic od Brownells. Produkt ten został zaprojektowany, aby zapewnić bezpieczne i efektywne wsparcie przy demontażu odbiorników Ruger Mark I i Mark II. Ważne jest, aby przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa oraz instrukcji, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie i uniknąć potencjalnych zagrożeń.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze przeczytaj i zrozum instrukcje przed użyciem produktu.
- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek wady lub usterki, natychmiast zaprzestań używania i poszukaj pomocy.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z aktualizacjami dotyczącymi wycofań produktów, sprawdzając platformę Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Używaj klucza w dobrze oświetlonym, suchym miejscu, aby zminimalizować ryzyko wypadków.
- Zawsze noś odpowiednie osobiste środki ochrony (PPE), takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas używania klucza.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana i wolna od amunicji przed przystąpieniem do jakiegokolwiek pracy.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas używania klucza, ponieważ może to prowadzić do uszkodzeń lub obrażeń.
- Unikaj używania klucza na broni palnej, która nie jest kompatybilna z modelami RUGER® MK I™ & MK II™.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących konserwacji i modyfikacji broni palnej.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i uporządkowane.
- Zgromadź wszystkie niezbędne narzędzia i sprzęt przed rozpoczęciem.

2. Używanie dwuczęściowej głowicy:

- Wyreguluj dwuczęściową głowicę klucza w stosunku do odbiornika broni.
- Upewnij się, że głowica blokuje się bezpiecznie na dolnej płaszczyźnie odbiornika.
- Sprawdź, czy rampa podawania jest chroniona przed uszkodzeniem podczas procesu.

3. Usuwanie odbiornika:

- Ostrożnie zastosuj nacisk na uchwyt klucza, aby rozpocząć luzowanie odbiornika.
- Obracaj klucz w kontrolowany sposób, upewniając się, że masz pewny chwyt.
- Jeśli odczuwasz opór, zatrzymaj się i ponownie oceń wyrównanie klucza i odbiornika.

4. Zakończenie:

- Po usunięciu odbiornika sprawdź klucz pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia.
- Oczyszczyć klucz po użyciu, aby zachować jego stan i funkcjonalność.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli produkt nie jest już użyteczny, upewnij się, że jest utylizowany w sposób przyjazny dla środowiska.
- Unikaj wyrzucania produktu w zwykłych odpadach domowych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub potrzeb wsparcia dotyczącego RUGER® MK I™ & MK II™ Narzędzi do Akcji i Głowic, prosimy o odniesienie się do informacji kontaktowych zawartych w opakowaniu produktu lub odwiedzenie strony internetowej producenta w celu uzyskania pomocy.

Dziękujemy za uwagę na te zasady bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są dla nas najwyższymi priorytetami.

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Johdanto

Kiitos, että valitsit RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads tuotteen Brownellsiltä. Tämä tuote on suunniteltu tarjoamaan turvallista ja tehokasta tukea Ruger Mark I ja Mark II vastaanottimien irrottamiseen. On tärkeää noudattaa kaikkia turvallisuusohjeita ja ohjeita varmistaaksesi oikean käytön ja välttääksesi mahdolliset vaarat.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Lue ja ymmärrä ohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Jos huomaat vikoja tai toimintahäiriöitä, lopeta käyttö heti ja pyydä apua.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla tuotevetoomuksista tarkistamalla EU:n Safety Gate alustalta.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytölle

- Käytä vääntimiä hyvin valaistussa, kuivassa tilassa onnettomuusriskin minimoimiseksi.
- Käytä aina asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, vääntimiä käyttäessäsi.
- Varmista, että käsikirja on tyhjennetty ja ammuksentorjunta on poistettu ennen työn aloittamista.
- Älä käytä liiallista voimaa vääntimiä käyttäessäsi, sillä se voi johtaa vaurioihin tai vammoihin.
- Vältä vääntimien käyttöä aseissa, jotka eivät ole yhteensopivia RUGER® MK I™ & MK II™ mallien kanssa.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat aseiden huoltoa ja muutoksia.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että työalue on puhdas ja järjestetty.
- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja välineet ennen aloittamista.

2. Kaksiosaisen päään käyttäminen:

- Kohdista kaksiosainen pää vääntimestä aseeseen vastaanottimen kanssa.
- Varmista, että pää lukittuu turvallisesti alaosan vastaanottimen tasoon.
- Tarkista, että syöttörampin suojat on suojattu vaurioilta prosessin aikana.

3. Vastaanottimen irrottaminen:

- Kohdista varovasti painetta vääntimen kahvaan aloittaaksesi vastaanottimen löysäämistä.
- Kierrä vääntimiä hallitusti, varmistaen, että pidät tiukasti kiinni.
- Jos tunnet vastustusta, pysähdy ja arvioi vääntimen ja vastaanottimen kohdistusta.

4. Työn päättäminen:

- Kun vastaanotin on poistettu, tarkista väännin mahdollisten kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Puhdista väännin käytön jälkeen sen kunnon ja toimivuuden ylläpitämiseksi.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos tuotetta ei enää voida käyttää, varmista, että se hävitetään ympäristöystävällisellä tavalla.
- Vältä tuotteen hävittämistä tavalliseen kotitalousjätteeseen.

Lisätietojen yhteystiedot

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset tukea RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads tuotteeseen liittyen, viittaa tuotepakkauksen mukana olevaan yhteystietoon tai vieraile valmistajan verkkosivustolla saadaksesi apua.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Turvallisuutesi ja tyytyväisyytesi ovat meille ensisijaisia.

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Introduktion

Tack för att du valt RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads från Brownells. Denna produkt är utformad för att ge säkert och effektivt stöd vid borttagning av Ruger Mark I och Mark II mottagare. Det är viktigt att följa alla säkerhetsriktlinjer och instruktioner för att säkerställa korrekt användning och undvika potentiella faror.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid och förstå instruktionerna innan du använder produkten.
- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Om du märker några defekter eller funktionsfel, avbryt användningen omedelbart och sök hjälp.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om produktåterkallelser genom att kontrollera EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skiftnyckeln i ett väl upplyst, torrt område för att minimera risken för olyckor.
- Bär alltid lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon och handskar, när du använder skiftnyckeln.
- Se till att handeldvapnet är avlastat och fritt från ammunition innan du försöker utföra något arbete.
- Tillämpa inte överdriven kraft när du använder skiftnyckeln, eftersom detta kan leda till skador eller skador.
- Undvik att använda skiftnyckeln på vapen som inte är kompatibla med RUGER® MK I™ & MK II™ modellerna.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående underhåll och modifieringar av skjutvapen.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Se till att arbetsområdet är rent och organiserat.
- Samla alla nödvändiga verktyg och utrustning innan du börjar.

2. Använda den tvådelade huvuden:

- Rikta in den tvådelade huvuden av skiftnyckeln med mottagaren av handeldvapnet.
- Se till att huvudet låser sig säkert mot den nedre mottagarens plana yta.
- Kontrollera att matningsrampen skyddas mot skador under processen.

3. Ta bort mottagaren:

- Tillämpa försiktigt tryck på skiftnyckelns handtag för att börja lossa mottagaren.
- Roter skiftnyckeln på ett kontrollerat sätt och se till att du har ett fast grepp.

- Om motstånd känns, stoppa och bedöm justeringen av skiftnyckeln och mottagaren.

4. Avsluta:

- När mottagaren har tagits bort, inspektera skiftnyckeln för tecken på slitage eller skador.
- Rengör skiftnyckeln efter användning för att bevara dess skick och funktionalitet.

Avfallsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala förordningar.
- Om produkten inte längre är användbar, se till att den kasseras på ett miljövänligt sätt.
- Undvik att slänga produkten i vanlig hushållsavfall.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller support angående RUGER® MK I™ & MK II™ Handgun Action Wrenches & Heads, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som medföljer din produktförpackning eller besök tillverkarens webbplats för hjälp.

Tack för din uppmärksamhet på dessa säkerhetsriktlinjer. Din säkerhet och tillfredsställelse är våra högsta prioriteringar.

RUGER® MK I™ & MK II™ HANDGUN ACTION WRENCHES & HEADS BROWNELLS COMPLETE ACTION WRENCH FOR RUGER MARK I & MARK II

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali RUGER® MK I™ & MK II™ Klíče a hlavy na akci od společnosti Brownells. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečnou a efektivní podporu při odstraňování pouzder Ruger Mark I a Mark II. Je důležité dodržovat všechna bezpečnostní pravidla a pokyny, aby se zajistilo správné použití a předešlo se potenciálním nebezpečím.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy si přečtěte a pochopte pokyny před použitím produktu.
- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k určenému účelu.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Pokud si všimnete jakýchkoli vad nebo poruch, okamžitě přestaňte produkt používat a vyhledejte pomoc.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným úřadům.
- Sledujte aktualizace o stažení produktů kontrolou platformy EU Safety Gate.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Používejte klíč v dobře osvětlené a suché oblasti, abyste minimalizovali riziko nehod.
- Vždy noste vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice, při používání klíče.
- Zajistěte, aby byl handgun vyprázdněn a bez munice před jakoukoli prací.
- Nepoužívejte nadměrnou sílu při používání klíče, protože to může vést k poškození nebo zranění.
- Vyhněte se používání klíče na zbraních, které nejsou kompatibilní s modely RUGER® MK I™ & MK II™.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se údržby a úprav zbraní.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zajistěte, aby bylo pracovní místo čisté a uspořádané.
- Shromážděte všechny potřebné nástroje a vybavení před začátkem.

2. Použití dvoudílné hlavy:

- Zarovnejte dvoudílnou hlavu klíče s pouzdem handgunu.
- Zajistěte, aby hlava bezpečně zapadla proti spodnímu plochému pouzdru.
- Zkontrolujte, že je podavač chráněn před poškozením během procesu.

3. Odstraňování pouzdra:

- Opatrně aplikujte tlak na rukojeť klíče, abyste začali uvolňovat pouzdro.
- Otočte klíčem kontrolovaným způsobem, přičemž si udržujte pevný úchop.
- Pokud cítíte odpor, zastavte a znovu zhodnoťte zarovnání klíče a pouzdra.

4. Dokončení:

- Jakmile je pouzdro odstraněno, zkontrolujte klíč na známky opotřebení nebo poškození.
- Po použití klíč vyčistěte, abyste udrželi jeho stav a funkčnost.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy.
- Pokud produkt již není použitelný, zajistěte, aby byl zlikvidován ekologickým způsobem.
- Vyhněte se vyhazování produktu do běžného domácího odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo podporu týkající se RUGER® MK I™ & MK II™ Klíčů a hlav, prosím, odkazujte na kontaktní informace poskytnuté s balením vašeho produktu nebo navštivte webové stránky výrobce pro pomoc.

Děkujeme, že věnujete pozornost těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou našimi nejvyššími prioritami.